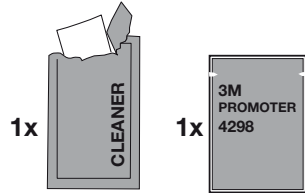




Accesorios para SEAT
Zubehör für SEAT
Accessories for SEAT
Accessoires pour SEAT
Accessorio per SEAT
Acessórios para SEAT
Πρόσθετος εξοπλισμός για SEAT
Toebehooren voor SEAT
Příslušenství pro SEAT
Akcesoria SEAT

000.087.013.J
000.087.013.K
000.087.013.L
000.087.013.E
000.087.013.F
000.087.013.G



Instrucciones de montaje
Montageanleitung
Fitting instructions
Istruzioni di montaggio
Istruzioni per il montaggio
Instruções de montagem
Οδηγίες τοποθέτησης
Handleiding bij montage
Montážní návod
Instrukcja montażu

Reservado el derecho a modificar el contenido de la entrega.

Änderungen des Lieferumfanges vorbehalten.

Equipment supplied is subject to alteration.

Sous réserve de modification du volume de livraison.

Si riserva il diritto di apportare modifiche all'oggetto della consegna.

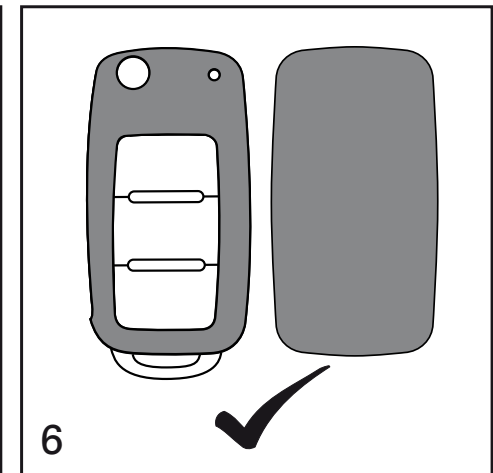
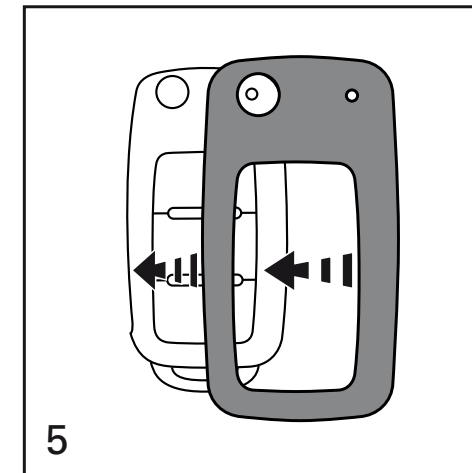
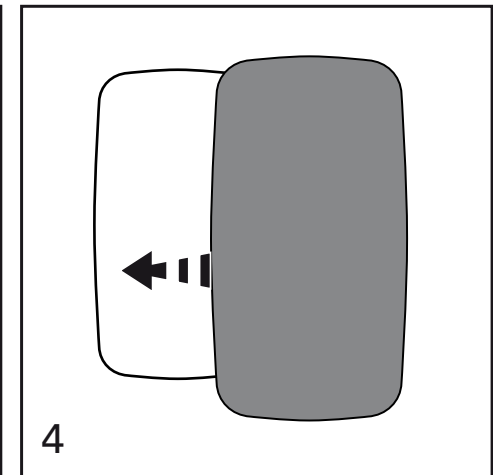
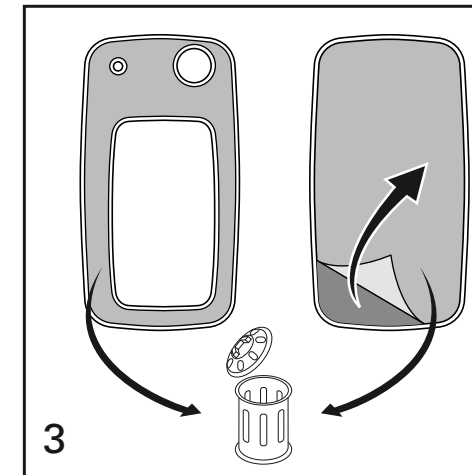
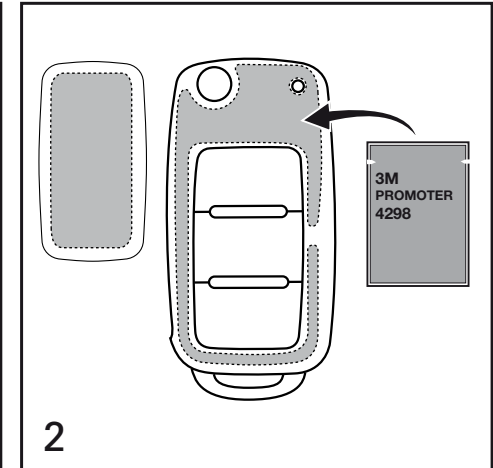
Reservado o direito de modificar o conteúdo da entrega.

Τηρείται το δικαίωμα αλλαγών του πλαισίου παράδοσης

Wijzigingen omtrent tijdstip van levering voorbehouden.

Změny v rozsahu dodávky vyhrazeny.

Wyposażenie może podlegać zmianie



LEON, ALTEA, ALTEA XL, IBIZA, IBIZA SC, IBIZA ST, NOV. 2009 > Mii 2011 >

E

- Para cambiar la batería de la llave hay que desmontar la carcasa y sustituirla por una nueva.
- No monta para llaves de: modelos SEAT anteriores a Marzo 2009, EXEO/ST, ALHAMBRA 2011 con puertas eléctricas.

GB

- In order to replace the battery, first disassemble the key housing and then replace the battery.
- Do not install for keys of SEAT models before March 2009, EXETO/ST and ALHAMBRA 2011 with electric doors.

F

- Pour changer la pile de la clé, démonter le boîtier puis la remplacer par une neuve.
- Il n'y en a pas pour les clés de : modèles SEAT antérieurs à mars 2009, EXEO/ST, ALHAMBRA 2011 avec portes électriques.

I

- Per sostituire la batteria della chiave, smontare l'involucro e inserire una batteria nuova.
- Non adatta per le chiavi dei modelli SEAT precedenti a marzo 2009, EXEO/ST, ALHAMBRA 2011 con sportelli elettrici.

D

- Zum Auswechseln der Schlüsselbatterie Gehäuse abnehmen und durch eine neue ersetzen.
- Nicht für folgende Schlüssel geeignet: SEAT-Modelle mit Baujahr vor März 2009, EXEO/ST, ALHAMBRA 2011 mit elektrischen Türen.

P

- Para mudar a pilha da chave é necessário desmontar a estrutura e substituí-la por uma nova.
- Não se aplica para chaves de: modelos SEAT anteriores a Março 2009, EXEO/ST, ALHAMBRA 2011 com portas eléctricas.

GR

- Για να αλλάξετε την μπαταρία στο κλειδί, αφαιρέστε το κάλυμμα και αντικαταστήστε την με καινούργια.
- Δεν τοποθετείται σε κλειδιά των μοντέλων: μοντέλα SEAT πριν από το Μάρτιο 2009, EXEO/ST, ALHAMBRA 2011 με ηλεκτρικές πόρτες.

NL

- Om de batterij van de sleutel te vervangen, dient u de behuizing te demonteren en door een nieuwe te vervangen.
- Monteer niet voor sleutels van: SEAT-modellen van vóór maart 2009, EXEO/ST, ALHAMBRA 2011 met elektrische portieren.

CZ

- K výměně baterie klíče je třeba rozmontovat těleso a nahradit starou baterii novou.
- Nelze použít v klíčích: modelů SEAT vyrobených před březnem 2009, EXEO/ST, ALHAMBRA 2011 s elektrickými dveřmi.

PL

- Aby wymienić baterię w kluczyku, należy zdemontować obudowę i zastąpić baterię nową.
- Nie montowane do kluczyków: modele SEAT sprzed marca 2009, EXEO/ST, ALHAMBRA 2011 z drzwiami z napędem elektrycznym.